1. **L’antonomase**
	1. **Définition**

Etymologiquement, le mot « antonomase » vient du latin « antonomasia », qui lui-même l’a emprunté au grec ancien, il se compose de deux éléments « anti » qui veut dire : « en place de » et de « onomazein » qui veut dire « nommer ». On peut dire que l’antonomase signifie étymologiquement « appeler d’un nom différent ».

En rhétorique, l’antonomase est une figure de style qui consiste à faire d’ un nom propre ou une périphrase un nom commun ou inversement faire d’un nom commun un nom propre.

**Exemples**

* + - Poubelle
		- Barème
		- Béchamel
		- Sandwich
		- Le prince des poètes (pour parler de Ronsart)
		- Le Général (pour parler en France de De Gaule)
		- Etc.

A force d’utiliser certaines antonomases, elles ont fini par se lexicaliser et devenir des noms figurant dans les dictionnaires usuels de la langue. Prenons à titre d’exemples les cas suivants :

* + - **Ampère** : cette unité de mesure de l'intensité des courants électriques tire son nom du savant mathématicien et physicien lyonnais **André Marie Ampère.**
		- **Baba :** ce gâteau à pâte très légère arrosé d'alcool tire son origine d’Ali Baba, héros des Mille et une nuits.
		- **Braille :**
		- **Calepin :**
		- **Cardan :**
		- **Carter :**
		- **Chauvin :**
		- **Clémentine :**
		- **Colt :**
		- **Diesel :**
		- **Gogo :**
		- **Renard :**
		- **Rugby :**
		- **Sandwich :**
		- **Silhouette :**

1. **L’antonomase du nom propre**

Plusieurs linguistes considèrent que la seule vraie antonomase est celle qui consiste à utiliser un nom propre pour signifier un nom commun.

On emploie généralement un nom propre comme un nom commun comme dans : « le Kim Peek de la promotion », il s’agit d’une métaphore qui consiste à comparer les compétences de la personne en question à celles de Kim Peek[[1]](#footnote-1).

**Exemples**

* + - L’Einstein de la classe.
		- Le Socrate de la ville.
		- Le Fellag de la région.
	1. **Transformation d’un nom propre en un nom commun**

Pour qu’un nom propre devient commun, il faut que :

* + - il se lexicalise : c’est-à-dire qu’il fera partie du lexique de la langue en question.
		- La sensation d’avoir affaire à un nom commun domine peu à peu.
		- La majuscule disparait inconsciemment à l’écrit.

A partir du moment que ces conditions sont vérifiées, le nom propre devient un véritable nom commun autonome.

* 1. **Catégories des noms propres devenus des noms communs**

Plusieurs types de noms propres sont devenus des noms communs, on distingue ainsi :

* + - **Les inventeurs et les savants**

En physique, par exemple, de nombreux noms de spécialistes sont employés comme unités de mesure, voici quelques exemples :

* + - **Ampère :**
		- **Volt : (Alessandro Volta)**
		- **Watt (James Watt)**
		- **Pascal (Blaise Pascal)**
		- **Joule (Joule James Prescott)**
		- **Hertz (Heinrich Rudolf Hertz)**

Plusieurs savants et inventeurs dans des domaines différents ont attribué leurs noms à leurs inventions.

**Exemples**

* + - **Barème :** cette échelle de calcul préétabli tire son origine du mathématicien français François Barrême.
		- **Poubelle :** le mot tire son nom du préfet de la Seine Eugène Poubelle qui généralisa l'usage de la poubelle en 1884 à des fins de salubrité publique.
		- **Béchamel[[2]](#footnote-2) :** cettesauce blanche épaisse à base de farine, de beurre et de lait tire son nom de Louis de Béchamel.
		- **Browning :** ce pistolet automatique à chargeur vient de son inventeur John Moses Browning.
		- **Braille :**
		- **Calepin**
		- **Cardan**
		- **Carter**
		- **Clémentine**
		- **Colt**
		- **Diesel**
		- **Guillotine**
		- **Harpagon**
		- **Les lieux géographiques ou les peuples**

Plusieurs noms communs tirent leurs origines d’un nom propre de pays ou de peuple.

* + - **Angora**
		- **Baïonnette**
		- **Ghetto**
* **Jean**
* **Dinde**
* **Persiennes**
* **Sardine**
* **Phare**

En Algérie, il existe plusieurs noms de lieux qui sont devenus des noms communs utilisés en arabe dialectal algérien. Voici quelques exemples :

* **Saida :** un nom d’une ville de l’Ouest algérien qui peut désigner l’eau emballée dans des bouteilles d’eau.
* **Guelma :** un nom d’une ville de l’est algérien qui peut désigner la moto fabriquée dans cette ville.
* **N’gaous**: un nom d’une commune de la wilaya de Batna qui a donné son nom à un jus fabriqué dans cette région.
* **Les noms de marques**

Plusieurs noms de marques sont devenus des noms communs et sont passés dans le langage courant pour désigner certains objets.

**Exemples**

* **frigidaire :** (abr. Frigo) était à l’origine une marque de fabrication des réfrigérateurs.
* **Klaxon :** était une marque commerciale déposée depuis 1908, maintenant le mot désigne un avertisseur sonore.
* **Escalator :** est le nom d’une marque qui a pris le sens d’un escalier mécanique.
* **Scotch :** était un nom d’une marque commerciale et qui a pris par antonomase le nom ruban adhésif.
* **Mobylette :**
* **Caddie :**
* **Cocotte-minute :**
* **Fermeture Eclair :**
* **Jacuzzi**
* **Canif :**
* **Zodiac :**
* **Abribus :**

En Algérie, on peut citer

* **Glacéol**
* **Flytox**
* **Ajax**
	1. **Nom propre employé pour un autre**

Il est possible qu’un nom propre soit remplacé par un autre, il s’agit dans ce cas d’un type particulier d’antonomase qui utilise métaphoriquement un nom propre particulier pour désigner un autre ; ainsi « Einstein du XXI siècle » pourra désigner Stéphen Howking. On pourra dire aussi « le Corse » pour faire référence à Napoléon Bonaparte.

* 1. **Antonomase du nom commun**

Il arrive souvent qu’un nom commun soit employé pour désigner un nom propre, il s’agit ici d’une antonomase du nom commun qui peut être parfois appelée antonomase inverse.

En Algérie, quand on évoque, par exemple, le mot « lahda » qui signifie en arabe « un instant », on comprend qu’il s’agit du lait en poudre, alors qu’en France, quand on dit « les Gitanes », on comprend qu’il s’agit d’un nom d’une marque de cigarettes et lorsqu’on cite les noms « maréchal » et «  le Général » on fait respectivement référence à Philippe Pétain et Charles De Gaulle.

* 1. **Antonomase par périphrase[[3]](#footnote-3)**

Un nom propre peut être désigné par une périphrase c’est-à-dire par un groupe de mots, il s’agit dans ce cas d’une antonomase par périphrase.

En Algérie, par exemple, on dit :

* La ville des roses pour désigner Blida
* La ville des ponts suspendus, c’est Constantine
* La ville des mille et une coupoles, c’est Oued Souf
* L’homme de la virgule, c’est Abdelhafidh Boussouf

Etc.

On peut citer d’autres exemples d’antonomase par périphrase comme dans ce qui suit :

* Le père de l’histoire, c’est Hérodote.
* Le père de la linguistique, c’est Ferdinand De Saussure
* Le pays du fromage, c’est la France.
* Le roi soleil, c’est Louis VIX
* Le prince des orateurs, c’est Cicéron
* Le prince des poètes[[4]](#footnote-4), c’est Pierre Ronsard.
* L’ile de la beauté, c’est la Corse.
* Le prince des apôtres, c’est saint Pierre.
* Le grand quotidien du soir, c’est le Monde.
1. Laurent Kim Peek est né le 11 novembre 1951 à Salt Lake City et mort dans cette même ville le 19 novembre 2009, il est très doué et ayant des capacités inimaginables de mémorisation. Il peut réciter le contenu de 40 mille livres par cœur. [↑](#footnote-ref-1)
2. Louis Béchamel est le maître d'hôtel de Louis XIV, créateur de la sauce béchamel. [↑](#footnote-ref-2)
3. **La périphrase** est une figure de style qui consiste à utiliser plusieurs mots pour désigner un seul mot, autrement dit, dire par plusieurs mots ce que l’on pourrait dire par un seul. Exemples ; on emploie la périphrase « le roi des animaux » pour désigner le lion. [↑](#footnote-ref-3)
4. Cette même périphrase désigne chez les Arabes Ahmed Chawqi [↑](#footnote-ref-4)